

لعمري فلما صدر الامر العالي في عام ١٩١٠ بزيادة ٢٢ صوانم اصيف الى اصل قيسة العشر وهي ٢٢٠٦٠ فرنكا فبلغت جلسته ما وصف على العشر ١٩٢٠ فرنكا وكان العشر موصفا على بذر الماشية كما جاء في الفصل ٩ من منشور ادارة المال ونصه ان العشر موصف على ما ثبت بذره من التبع والشعير اي القدر المبذور بالمحراث الذي تعثره الماشية وهو يختلف بحسب اجهة واستمر العمل بذلك الى الكوفة الفارطة فمن نظر الى الجدول الذي سلمته ادارة المال للجنة تبين لمد ان الماشية باصا لاجه وسوق الخمس وتبرق ولجروين مثلا كانت لادارة تعتبرها عبارة عن مساحة من الارض تبذر ثلاثة افرة قمحا بخلاف الماشية في اعمال مجاز الباب وطبرية ولاحوار فان مثل تلك المساحة لا تبذر الا بقفزين ونصف بحيث كان العربي الذي لا معرفة له بقدر الهكتارات اذا زرع مثلا ثلاثة افرة قمحا كان يعلم انه يودي عشر ماشية واذا مورت عليه للجنة ان تتقب قله وتحقق المباح من زرع فلما صدر الامر العالي في ٢١ ديسمبر عام ١٩٠٩ شوش عقول الفلاحين في كافة افحاء المملكة ولا عجب بيد انه قرر ان اصل الماشية انتقل من قيمة البذر الى الماشية باهتبارها عشر هكتارات بحث لم يبق في طرق الفلاح بياجسة مثلا ان بذر على الماشية ثلاثة افرة كما في السابق وبعبارة اصبح العشر في الجهات المذكورة زادا زيادة معتبر ولو باعتبار اربعة هكتارات على مقتضى نسرار ٩ ابريل سنة ١٩١٠ وهو قرار بقي العمل به لاجتهاد ادارة فان ادارة المال ارادت ان تجعل مساحة الارض دوي بذرها اساسا للعشر فحينئذ اول تسهيل اكتمت وزيادة الثبات في اعمال كان القيس والذي يلوح انه لا يكتفي انضاد العشر القديم اساسا ثم تطبق على مساحة عشر هكتارات بل الاولى والواجب اعتماد متوسط العشر المستخلص سابقا لكل هكتار وتقييده فاجبة بنهاية واعتداد ذلك المتوسط فائدة لعشر كل ماشية مساحتها عشر هكتارات بكل جهته وبذلك ثامن لادارة والفلاح من الزيادة التي ألزمتها الفلاحون في العشر وقد سمعت اللجنة مقال المحترم مسيو ديورديو انه اكد التأكيد الصريح بان الدولة لم يكن ولن يكن قصدا ان تكسب من نتيج العشر فائدة وانما اذا تحصل من العشر اكثر من قيمته فان لادارة تستعمل تلك الفائدة في منفعة الاهالي بالتعويض من الضرائب الاخرى وصرح جناب مدير المال بان لادارة الاجارة الى الان في استخلاص العشر لا سبيل لابقاها بل تلغي في المستقبل وقد اقيمت بالارقام بان الماشية تختلف مساحتها باختلاف الجهات وقد تختلف بالعمل الواحد ولا اعتماد على الجدول في حساب الماشية وبعبارة ان الدولة كانت طوع بعين كان القيس فصفا من هذه الحالة المبالغة للانصاف المجحف بمصالح الخزينة اضطرت لادارة لاتخاذ الوسائل اللازمة لاعتماد الهكتار اساسا في العشر وتوظيف اداء واحد بجميع جهات المملكة في المستقبل وهذا الاداء هو في نظري جناب مدير المال عبارة عن سبعة فرنكات وصوانم ١٥ من كل هكتار اي ان الماشية التي مساحتها عشر هكتارات تودي ٧٠٥٠ فرنكا وقد كانت على مقتضى امر ٢١ ديسمبر ١٩٠٩ تسودي

٨٥٥٠ فرنكا على ما هي عليه من المساحة والاسباب الزراعية المعادة في الجهات على اختلافها وتفصيل ذلك لاداء ٦٦ اصل العشر ٢٠٢٠ معلوم كان القيس ١٥٤٠ معلوم الرابطة ٦٥٦٠ معلوم الخالص ٩٠٩٠ في المائة موجب الضرائب الاضافية ٨٥٥٠ اجملة وقد رأت اللجنة ان تلاحظ جناب مدير المال اعتمادا على الارقام المذكورة اعاد ان الطريقة الجديدة في المشرع ما اشار اليه من التهورين مجحف جدا بالفلاحين من لاداء خصوصا بالجهة الشمالية وهي التي اصبحت اللاحه فيها اوسع نطاقا والمحصولات بها اكثر انتظاما ولذلك عرضت اللجنة على جناب مدير المال ان يكون لاداء واحدا على الهكتار وقدرا ستة فرنكات وستون صانعا من كل هكتار داخا في ذلك جميع المصاريف والمعامل وذلك انهاء الشوش الذي نتج من امر ٢١ ديسمبر بين الفلاحين وتسهيلا على لادارة في خدمتها وحفظا لمصالح السكان التي هي نايبة عنهم بقدر الامكان وعلى كل حال فمن الوجه على النواب الاهالي ان يلحوا على لتكوير تخفيف جميع الضرائب التي انتقلت كاهلهم على اختلاف انواعها وايضا قد صدرت تشيكات امر على الفلاحه الاهالي م معقون فيها مسن العمل بامر ٢١ سنة ١٩٠٩ فيما يتعلق بترانيب العشر بمقتضى لادارة الى ان القيس فليس هناك من يركي اعمال اللجنة القديمة وجناب مدير الفلاحه اذرى منا بكيفية تشكيلها واعمالها فلا حاجة للاحكام في طاب تشكيلها من اناس متعددين على المسائل الفلاحية لهم معرفة باحوال الجهة التي يباثرون بها خدمتهم فادرين على حذر قيمة الطابة القائمة وهذه الصفات كما تنسفر في الامور في الاهالي تشترط ايضا في المراقبين الفرنسيين وما التجويع فقد كانت الجهات تجرح لكل فردا بانفراده الى الكوفة الفارطة فكانت اللجنة بمجرد وصولها تنقف على كل فردا وبسال صاحب من حاله وتضمن ما بذره ثم تبثت حالته الصابة وتسلم في الكين صاحب الزرع تذكرة في اكر فاذا رأى الفلاح ان ذلك القوم مجحفا به فله ما يلزم من سعة الوقت لطلب التعويض وفي هذا العلم طائف كان القيس حوطا ولا للوقوف من صحة ما ذكره الفلاحون من البذر فاختبروا في كل مشيخة عشيرا واحدا اذا وافق ذلك لاعلام الحقيقة اعتبرت اللجنة جميع اعلامات تلك المشيخة صحيحة صادقة ولا قامت جميع المزارع قطعة بقطعة وبعبارة فني مجموع هذه الاعمال لم يكن عمل العقبين الا لاجارة عن اختيار وجز على انهم لم يسلوا للفلاحه ادنى تذكرة لافادتهم بها عليهم ان يودرو من العشر ثم بعد ذلك كلفت لجان اخرى بالنامل من حال المزارع لاجراء التجويع الارقم فانما اعمالهم مع صوابها بمنح الاعمال الاولى سرعة فمروا على المشيخات ولم ينعرفوا عن الطرقات الا ما قل واحدا واحدا عنها ليصلوا لمحل منقع فاذا كان المحل الذي وقف به المامرون فانجبا استنجوا من

ذلك ان مزارع كل المشيخة ناتجة وان جميع فلاحها يلزمهم دفع العشر كاملا واذا كان الامر بعكس ذلك بان كانت المزرعة مجذبة او اصبحت بعوارض الضرر جرحوا مزارع كامل المشيخة بحيث ان من حصل من الفلاحه على صابة متوسطة شملت فائدة التجويع العالم وبها ان يطعن في الترانيب الجديدة في العشر وما الذين لزهم دفع اعشر كاملا واكال انهم لم يصعدوا شيئا او حصدا شيئا لا يذكر فعرضوا شكايات ربما ظنوها بالغة واساوا الفلاحين في مبالغتها ولما كان التجويع لاجالي فيه مصيبة لا ريب فيها على كثير من الفلاحين فلا تردد في وجوب اعادة التجويع المقر الذي كان العمل به جازيا في العام الفارط وارتداد الناس لهم وتوى اللجنة من الارقم تنفيج الفصل ٢ من المنشور الوزيري الصادر في ٢٠ ديسمبر عام ١٨٩٩ في بيان احوال التجويع في العشر وهي اذا لم يثبت الزرع ثبت واسم يسيل - اصيب بهجرت املكه سيل المطر والجراد او حريق - فينبغي ان يزداد على ذلك ما اصيب به ادمه لاما ان هذه العاعة من شأنها اهلاك الزرع انتم ضبط نصف وربع الصابة لكل هكتار حتى لا يسودي الفلاح الذي لم يحصل الا بذرا او بذرين كامل العشر وخلاصة القول ان القسم الاحلي يطلب من جناب مدير المال ان يتفصل في الكوفة الفارطة واخرات بعدها

اولا يعين معين العشرة فرنكات ٦٥٦٠ وستون صانعا لكل هكتار في مجموع لاوطان بادخال مصروف القيس او الخالص والصوانم لاضافية التي احدثت سابقا كبر نقص المجبى فانما ان مبدورات وعلامات الفلاحية يسو ان تكون بحسب عدد الهكتارات المبذورة او كميات البذر المبذور بكميات للملاحه فانما ان يزداد في حالات الاعفاء والطرح حالة ما اذا تلف الزرع بسبب الكوفة ويتعين معنى نصف الصابة وربع الصابة لكل جهة رابعا ان يقع التجويع بتقدير كل زرع اجمع بانفراده كالعادة السابقة خامسا تشكيل لجان القيس من اناس متعددين على المسائل الفلاحية ومن اهل الخبرة بها مطبوعات جديدة اهدانا السيد عمر بن مبروك الساكن بهج لافراس زنتة اجماع عدد ١١ بنونس نسخة من الرزنامة لاهلية لصاحبها الشيخ اجد افندي طبار في بيروت وهذه الرزنامة فاقت جميع الرزنامات بمحتايتها لادبية والارضية بها ثلاثة تواريخ عربي وافرنجي

## Belle Jardinière

Paris, 2, rue du Pont-Neuf 2, Paris

أكبر دار بالم في صنع الكساوي

كساوي

وكل ما يخص زين الرجل والمرأة والصبي

ترسل قائمه الاسعار بتصاورها ومشتراها لمن طلب منها ذلك مجانا خلاصه اجرة البريد

ترسل الملابس خلاصه اجرة البوسطة من قيمة ٢٥ فرنكا فما فوق

لا فروع الا في باريس بيطحاء وكوكاشي ١٥٠ وليون ورسيليه وبوردو

وتانت وانجر وويل وسانت

مدير الجريدة وصاحب امتيازها علي بوشوشه طبع بالمطبعة التونسية بهج سورة البلاط عدد ٥٧٥

## مجل ادارة الجريدة

بمكتب المدير على بوشوشه

تحت بلاص شماره ١٩

## المراسلات

ترسل خاصة الاجرة باسم المدير ولا ترد لصاحبها نشر اولم نشر

قيمة الاشتراك لا تستبر الا بتوصيل مقتطع مضى اسم المدير

Adresse : A. BOUCHOUCHA, Hossia Samama, Bureau N° 19, Rue de la Kasba TUNIS

تونس يوم الثلاثاء ٢٦ ذو الحجة سنة ١٣٢٨

## المجاعة وغلاء المعاش

كل يوم تنبأنا صحف الاخبار وتقارير الضبط والمحافظة بوقوعات السطو والسرقة والحراية والاعتداء على الانفس والاموال بما ازعج الخواطر وتعلق الافكار وكاد ان ياصق باهالي هذه الديار وصمة السوء والعار وكل من تتبع ظواهر تلك الاخبار خيل له ان التونسي سفاك معتد اثم هزاز شاء للشر بدميمس وانه يتعد القتل والسلب والاعتداء لاسبابا اذا كان الممتدي عليه من الاورواويين بضاد عديدا في الزومي وهو مذهب طائفة من الافرنج خصوصا اصحاب الجرائد وفي مقدمتهم جريدة التوزي فرانسر وجريدة الككون الفرنسية الذين اصبحت سياسة الاشتراك بين العنصرين في تبادل المنافع والتعاون على مصلحة العمران قدى في اعينهم ومرضا دان على قلوبهم ومنع القوم عن احفانهم حتى اصبحوا يبرون عن كل واقعة اعتداء بالزمن اثار هذه السياسة تهكما واستهزاء ومن سرح رايد الطرف في الاسباب الداعية الى تلك الوقوعات الاسبية لا مناص له من التسليم بان منشأها هو ضنك العيش واشتداد الفاقة وفرط العوز والام الجوع التي داهمت ابن البلاد لا سيما سكان البادية واهالي الخيام بتوالي سني الجذب واستحكام حلقة الضرائب المطلوبة منهم لجانب الدولة وتناقل وطاها يحرص جياة الاموال على استخلاصها ممن تربت بدمهم بدون مرحة ولا اشفاق بداعي حرص ادارة المال على استيفاءها من اولئك المتكويين والتفيعي من تبة الامم والتعنيف من المراقبين على جاية المجاني والاعشار ولا لوم على العمال ولا تشرب ان صحت تشديد الادارة عليهم في جاية المجاني والاعشار خصوصا وهم مدفوعون الى هذه المطالبة بما تتطلبه منهم وضيقتهم ومعيشتهم من النفقات التي لا تقو لديهم الا من استخلاص معاليهم بحيث انهم اذا لم يحصلوا على قوام معيشتهم

# الحاضرة

EL-HADIRA

جريدة اسبوعية سياسية ادبية تصدر يوم الثلاثاء من كل اسبوع

دوما اضطروا الى التدين اولم يدهم الى اذواق الناس بالرشوة والارتكاب ومن طاف في نواحي البلاد وقابل بين حالي الحاضر والباد هاله يتفانم الشر واشتداد الام الجوع في البوادي وتاندش لتعاسة حالة الرعية لا سيما في الاوطان القليلة من المملكة التونسية فقد تواردت الاخبار بان كثيرا من العائلات البدوية باتوا لا يجدون الا السماء غطاء والارض وطاء يبيتون على المنخفضة طاووين ليس بيدهم ما يسد الرق او يدفع عنهم غيلة الجوع - ومعلوم ان داه الجوع انكى من كل داه اذ يقب الموت والعرث والردى - وهذه دولتنا في هذه المظاهرة بالر والاشفاق بالرعية لا يعزب عن فطنتها وحكمتها ان انتشال قراء الاهالي من مخالب الموت ومواقع الخطر والخوف على الامنية من اول الواجبات الانسانية ومن برها واحسانها ان اقرضت الموزعين في السنة الحالية كيات من الجيوب للبذر والاقنيات قرضا حسنا ضاعف لها الاجر واستوجب به من الرعية وافر الشكر غير انها لا تغالها تصم اذا وثقت او تغض طرفا عن الحالة التعيسة التي اصبح سواد البادية يتخطون في جبالها وهي المشولة عن حالهم وتأمين استقبالهم - فيجب عليها والحالة هاته ان تتسالي تلك الخطوب بصنوف التدابير وضروب الاسعاف والمساعدة تلقا ما يهددهم من الاخطار والاضرار - ولبوغ هذه الغاية يتعين على ولاة امورنا المتوطين هم النظر في مصلحة مفردنا وجمهورنا

دوما اضطروا الى التدين اولم يدهم الى اذواق الناس بالرشوة والارتكاب ومن طاف في نواحي البلاد وقابل بين حالي الحاضر والباد هاله يتفانم الشر واشتداد الام الجوع في البوادي وتاندش لتعاسة حالة الرعية لا سيما في الاوطان القليلة من المملكة التونسية فقد تواردت الاخبار بان كثيرا من العائلات البدوية باتوا لا يجدون الا السماء غطاء والارض وطاء يبيتون على المنخفضة طاووين ليس بيدهم ما يسد الرق او يدفع عنهم غيلة الجوع - ومعلوم ان داه الجوع انكى من كل داه اذ يقب الموت والعرث والردى - وهذه دولتنا في هذه المظاهرة بالر والاشفاق بالرعية لا يعزب عن فطنتها وحكمتها ان انتشال قراء الاهالي من مخالب الموت ومواقع الخطر والخوف على الامنية من اول الواجبات الانسانية ومن برها واحسانها ان اقرضت الموزعين في السنة الحالية كيات من الجيوب للبذر والاقنيات قرضا حسنا ضاعف لها الاجر واستوجب به من الرعية وافر الشكر غير انها لا تغالها تصم اذا وثقت او تغض طرفا عن الحالة التعيسة التي اصبح سواد البادية يتخطون في جبالها وهي المشولة عن حالهم وتأمين استقبالهم - فيجب عليها والحالة هاته ان تتسالي تلك الخطوب بصنوف التدابير وضروب الاسعاف والمساعدة تلقا ما يهددهم من الاخطار والاضرار - ولبوغ هذه الغاية يتعين على ولاة امورنا المتوطين هم النظر في مصلحة مفردنا وجمهورنا

## حوار خارجي

## اخبار الدولة العثمانية

تركيبا وابطاليا كانت اشياء - في ايطاليا عرفت على ارسال حملة عسكرية تولى طرابلس الغرب لان الدولة العثمانية لم تجب سفير ايطاليا لمطالبه وهي كما ترمي الى توطد بغزو هذه الدولة في المالك العثمانية عموما وولاية طرابلس الغرب خصوصا وقد جاء في مكتبة من رومة ان كلا من وزير البحرية ورئيس مجلس نواب الامة الايطالية كذب هذه الاشاعة التي اورثت تشوشا في القبول واندهاشا في القلوب بيد ان ايطاليا خصوصا بعد اعلان الدستور وانتظام الدولة الشوزية تعلم ان في الكنازة رماح وان بن عك فيهم سلاح وان تركيا اليوم غيرها بالادس فعبثا تحاول تحقيق اطعما من الاستيلاء على طرابلس الغرب استيلاء سياسيا بالاحتلال او اقتصاديا بالاستحواذ على موارد الثروة باقامة بنوك الماملات بالرعى ودرن الاراضي وثوقة في تلك الاموال ثم اشتراها واخذ امتيازات المناجم كثيرا لسواد المصالح الايطالية التي يذرع بها الايطاليان للتوغل بدساتهم في فدافد البلاد ومن علم ان الشعب الايطالي هو بالنسبة لتفدية من الشعب الاورواوي له يستل نصاب الحضارة والمدنية في بلاد بل ثنابه ادواء الشقاوة وتنشع انايب التوحش والغفلة تعلم بان ايطاليا عبتا تحاول مجارة الدول

الاشترارات تدفع سلفا في الالة التونسية فرنكات من سنة ..... ١٥٠٠ عن سنة اشهر ..... ١٥٠٠ خارج المملكة عن سنة ..... ١٢٥٠ عن سنة اشهر ..... ٨٥٠٠ اجرة الاعلانات في الصحيفة الاولى ..... ٢٥٠٠ للسطر الواحد الثانية ..... ١٥٠٠ الثالثة ..... ٥٥٠ الرابعة ..... ٥٥٠ غير الاعلانات القضائية والادارية واذا تكررت نقص من الثمن الموافق ٢٧ ديسمبر سنة ١٩١٠



المقدمة في سياسة الفتوحات السلمية وأحرى  
الطرية بالقاهرة الأفريقية وكفاهها عبرة وتربية في  
هذا الخصوص واقعة عدوه الحبيبة  
مسألة الجزائر  
جاء من أخبار الاساتذة ما يويد تسوية مسألة  
تبع الجزائر بين المستوطنين أو القادمين الى  
الممالك العثمانية بما صورته ان الوافدين الى  
بلاد الدولة العلية من اهالي الجزائر يكون لهم  
في المستقبل حق الجوار بين التبع العثمانية او  
الفرنسية قال الراوي ولم يقع بين الدولتين  
المثالية والفرنسية اتفاق خاص في هذا الشأن  
بل اتفق الفريقان على ان يرسل كل منهما لولاة  
الامور بالحكومة العثمانية لولاة والحكومة  
الفرنسية لنوابها وقاضيا في الممالك العثمانية  
التنظيمات اللازمة للعمل بقضى ذلك الانفصال  
في المستقبل  
كيف ترتقى  
ونعاشي أوروبا جنباً الى جنب  
هذا ما يطلبه ويشهده كل عدائي اليوم وقد اسهم  
كتابنا في هذا الباب فمن قائل ان العلم افضل  
طريق للرفي واخر يقول انه لا فرق فوجعل بعضهم  
للا معاد بين افراد الامم ليدلوا بفرقهم في غيرهم وان  
العدل هو الصالة المنشودة بيد ان السبب لافرق  
في تاييد الرفي هو الفرق بين افراد الشعب وجمعة  
الشعب لدولته ولوطنه صاحباً صحيحاً سالماً من شائبة  
الغرض والمخزوب  
وهذه الحقبة تعلينا ايادى الكتب السماوية وترشدنا  
اليها ونقول لها بانها ضرورية لبقاء الكون الى ما شاء  
مبدعه والوصايا العشرية البراءة تشير الى ذلك  
الاية للتعليق تقول: اقبلوا بالناس ما تريدون ان  
ينفعلو بكم واجبروا اعداءكم باكرها لا يفتكم  
والقرآن يقول: وقولوا للناس حسناً والحديث يقول  
وكولوا عباد الله اخواناً  
فالمحبة هي الباب الذي يدخل منه الى دار الفرة  
وكل ما عظمت محبة الشعب لدولته ازدادت  
الدولة قوة واكتسبت مناعة  
فاذا اردت ايتها العثمانى ان تباهى بدولتك  
وطونك يجب ان تعلم درجة حب الاجنبي  
لدولته ووطنه واسع ما اقصاه عليك  
حكى ان احد التلامذة الفرنسيين دخل مدرسة  
اجنبية عن وطنه وفي احد الايام اقامت المدرسة  
احتفالاً شاملاً وانت برتبة الدولة المنسوبة اليها  
وسلمتها الى ذلك الغلام الافرنسي ليحملها بيديه  
فترقب فوق راسه  
ولما رأى الصبي تلك الراية خفقه العبرات  
واخذت عيناه تفيضان دموعاً وادى قائلاً حالاً لي  
وانا فرنسوي ان ارفع فوق راسي غير رايت دولتي  
وحبيبت الموت على هذا الذل  
وما يبرى ايضا ان نساء باريس بعد انتصار المانيا  
على فرنسا سنة ١٨٧٠ وطابها خمسة مليارات غرامة  
حربية فقد خلعن حاليهن وقدمتهن الى الحكومة  
قائلات ان خيرا منهن ان يهرقن الدم الفرنسي من  
الجوارح العتيقة هو تعطيل الوطن العزيز  
الا لعربي فكذلك يحب الشعب وطنه ودولته  
وبمثل هذه المحبة سادت لأمم العربية وشادت  
فمتى تفرى في العثمانين مثل هذه المحبة الفطرية  
الفرنسية في الفؤاد (الاتحاد العثماني بالانصاف)

### حوادث خالصة

ركاب الحظرة العلية  
صبيحة اس التاريخ شرف مولانا اياه الله  
بركابه العالي لسراية المملكة مصحوباً بالال الكرام

والوزراء الفخام ورجال الحاشية الاعلان وبعد  
ان جلس ايده الله على اريكة المملكة اقبل للشم  
واحته الكريمة اعيان الضباط والامورين وبعد  
ان نظر احده الله بعين السداد في المصالح  
العامه عاد لمقر سعاده بالمرس اعمارة مصحوباً  
باليس والاقبال بلنه الله الامال  
اسدأه شكر  
ان القيران الميرميا على الجلي ومجد الطبيب  
الكلولي وكافة اصحاء عائلتهما يشرفون بتقديم عبارات  
الشكر والتمنيوية الى السادة الذين ازروهم بحضور  
جنازة المرحوم قريبهم امير اللواء السيد الصادق  
الكلولي والذين شاركهم في هذا الصواب من  
اهل الحاضرة وغيرها وصالوا الله ان يجازي  
جميعهم احسن الجزاء وان لا يبرهم بكره في عزيز  
مقطعات من تقريره  
في احوال المملكة التونسية  
ادرجنا في العدد قبل هذا اذينة من الباحث  
التي تعرض لها وشرحها مسبو بوج في التقرير  
الذي قدمه لمجلس النواب الفرنسي في بيان  
احوال المملكة التونسية ولم يكن في إمكاننا  
زيادة البيان لتلك المباحث السببية والمسائل  
الاقتصادية الاجتماعية لضيق المكان وعدم وقوفنا  
على نص ذلك التقرير والان قد وقفنا على  
خلاصته في الجرائد الفرنسية ولاهية المواضيع  
المقررة والافكار والحقائق التي صعد بها صاحب  
التقرير بالنسبة الى ابناء الالة التونسية وايضا  
من حسن الخدمة العمومية ان ناتي على نبذة من  
تلك الافكار بياناً لمحبة الانصاف وردا على  
من قال باولك سياسة الغبن والايحاف لابناء  
هذه الديار من العاملين على استخراجهم واسترقاقهم  
بداعي القيام بشروع الاجتماع  
التعليم  
تكلم مسبو بوج عن مسألة التعليم فقال  
تقنين ابناء البلاد العلوم والمعارف امر يقبله كل  
احد ولاكن محل الخلاف في الصورة والطريقة  
التي ينبغي ان يكون عليها - وفي هذا البحث  
يتبدى الجدال والنزاع  
اما فكرة المكتب الفرنسي العربي الذي  
انضم اليه السيد عبد الجليل الراوش فقد عارض  
احداً شافاً وانت برتبة الدولة المنسوبة اليها  
وسلمتها الى ذلك الغلام الافرنسي ليحملها بيديه  
فترقب فوق راسه  
ولما رأى الصبي تلك الراية خفقه العبرات  
واخذت عيناه تفيضان دموعاً وادى قائلاً حالاً لي  
وانا فرنسوي ان ارفع فوق راسي غير رايت دولتي  
وحبيبت الموت على هذا الذل  
وما يبرى ايضا ان نساء باريس بعد انتصار المانيا  
على فرنسا سنة ١٨٧٠ وطابها خمسة مليارات غرامة  
حربية فقد خلعن حاليهن وقدمتهن الى الحكومة  
قائلات ان خيرا منهن ان يهرقن الدم الفرنسي من  
الجوارح العتيقة هو تعطيل الوطن العزيز  
الا لعربي فكذلك يحب الشعب وطنه ودولته  
وبمثل هذه المحبة سادت لأمم العربية وشادت  
فمتى تفرى في العثمانين مثل هذه المحبة الفطرية  
الفرنسية في الفؤاد (الاتحاد العثماني بالانصاف)

الجوار في الاقل وهي مناسبات ملازمة للعودة  
والوقوف من كلا الجانبين تستحكم رابطتها صحبة  
المدرسة وعشرتها فاذا احسن كلا الفريقين معرفة  
احدهما للآخر وازدادوا اتفاقاً احسنوا التدرع  
والناهب لعل جامع لهم اخصب مرعى واوفر ثمرة  
نعم اتهموا المكاتب العربية الفرنسية بهمة عظيمة  
وهي اتهمهم بفساد الاخلاق وان المسلمين لخالق  
لهم ولاداب وان المراهق من ابناء البلاد يعرف اثار  
البوغ قبل التكليف ثم ساق المقرر مقال المسبو  
دوكارناز لادى الجمعية الشورية في هذا الشأن  
وان المسلمين لا يخفون على اولادهم شيئاً مما  
المسلمين قد يرفقون اشياء بها ابناء الاروباويين  
في السادسة عشر من عمرهم - ولذلك تاتي  
نفس اب العائلة الفرنسي ان يكون ابنه على مرتبة  
واحدة مع ابناء الاهالي اه  
وهذه الحالة الادبية ناشئة عن بعض احتكاك  
ومقاربة ليست خاصة بالمسلمين بل هي والسفاه  
عامة لجميع الحواضر التي واجهها ضيق المكان وقلة  
الادوات انكر هذه التهم بفساد الاخلاق  
ومخافة العودة مستنداً لما قامت به ادارة المعارف  
الفرنسية من المواظبة والبحث والشهادات  
وكفى بالحكومة ومروءة ماموري المسارف  
وقامهم بالمراقبة واليقظة دليلاً وانما للعائلات  
الفرنسية من الترويع والتبرع من هذه التهم  
البالغ في تعميمها - ولما كونه هذه الاقوال  
قد لاقت نكراً حيث كان ينبغي للصوت الرئوي  
ان لا يسمع الا كلمة الوفاق فهذا امر صحيح  
لسوء البهت وبهما كان نفوذ قائم بهذا الدعوى  
فانه لا يكفي وحده لتأديدها وحض شهادات  
من هم اعدل منه واعلى كلمة خصوصاً وقد  
انكرها جمهور التلامذة والاولاد الحكومة الفرنسية بعدم  
الى ان قال والذي اتجه اليه البحث وهو نتيجة  
المقدمات الاعتراف والاصداع بوجوب المساواة  
الفرنسية والتونسية في معاهد التعليم  
امام معلوم المدراس فهم من الفرنسيين والتونسيين  
داخلين تحت ترتيب وقوانين واحدة وواجبات  
واحدة في الكفاءة والخدمة واذا تساوت كفاءتهم  
فاهم يتفاضلون مرتباً واحداً ويتمتعون بنفسه  
واحدة - وبهم الفة وممارسة جميعهم منخرطون  
في سلك جميات واحدة متوادة يتفاضلون  
في نواديها في مصالح جميعهم - نعم قد نشف  
المفاوضة عن تهمس كما قد يقع ذلك في  
الجمعات امثالها غير انهم لم يخرجوا قط عن  
دائرة الادب - والعلائق بين الفرنسيين  
والتونسيين على الوثوق والوداد ومدير العلوم  
والمعارف شاهد بالروح العالية الدابة في جسد  
هياة المعارف وما اقامته او اعتضدته ادارة  
المعارف من التعاليم الخارجة عن ساحة المكاتب  
بالدروس اللبية ومكتبات القراءة بغاية الهمة  
معين على صنع التعليم مهمل لتجاهه في المستقبل  
وتلك النوادي جامعة لثبات الطلبة على  
اختلاف اجاسهم ونحلهم وقوة لهم على التكاتف  
والتسامح وهنه بحسن ايتلاف ماموري العلوم  
من الفرنسيين والتونسيين من شأنها ان تخلق  
فواذا ونقر لها اعينها

الاراضي والاستعمار  
في ظرف ثلاثين سنة ارتفعت قيمة الاراضي  
بنونس الى خمسة وعشرين امثال قيمتها وزادت  
في باجة قيمتها عشرين مرة وفي جهات اخرى  
اقل خصوصاً زادت قيمتها خمس مرات ولئن صيرت  
هذه الزيادة مشروع الاستعمار وسيره صعباً فقد  
عادت على جمهور المعمرين بالفناء والفقر وباله من  
غناء وفخر اكسبهم بالعالم صيت اساتذة المعمرين  
وهو لقب صرح به احد خطباء السياسة على  
روس المنابر - ولذلك لا غربة ايها الفرنسيون  
اخواننا ان غارنا الرب في تظلماتكم وظلماتنا  
انكم تلثم المكافاة اللانعة عن تبرعكم فاقم لهم  
تطلبوا من فرنسا شيئاً بل اعطيتوها احباً ومع  
ذلك حصنتم على مقصودكم - وبضكم وقع  
في الحيلة لمدم علمهم بصناعة الفلاحة ولكل  
قادم دهمشة اذ كانت احوال المملكة التونسية  
مجولة والمهد بها حديث والجبل مخيم يشروط  
الانتاج وقواعد العلم بطقا الارض تلك  
الارض التي اقردها وذب جوفها من الحمول  
والدعة  
التنظيمات الادارية  
الى ان قال وبمكس ذلك جاء الامر العلمي  
الصادر في ٢٧ ابريل سنة ١٩١٠ بقبض هذه  
المبادئ ودل على زمن وقوف دولاب ترقى  
المملكة رقياً طبياً ولاكنه مستمر نحو نظام الشورى  
فانه يمين تقويم اعوجاجهم وارجاعهم الى طريق  
العدل والانصاف - فالاعانة على التعلم تؤخذ  
من الجاني التي يدفع الاهالي حظه (الوفر)  
منها - وفي هذه الحجة ما يكفي عن غيرها مما  
هو ادمغ واقوى فالواجب ان يكون احراز الاعانة  
بالاتحاد ينالها من احرز فيه فقب السبق  
من التونسيين  
توظيف التونسيين في البوسطة والتلغراف  
ثم رد المقرر مزاعم السيو دوكارناز في عدم  
قبول التونسيين في وظائف البوسطة والتلغراف  
وتخصيص ستة الاف فرنك لمراتبهم في الجمعية  
الشورية بدعوى ان ذلك التوظيف يضي الى  
اخراج بعض التونسيين عن تلك الوظائف  
وابعادهم عن الديار التونسية واستحسن ما قاله  
بعضهم من ان مثل هذه المزايم ما يعتز لها الفكر  
الملم انكارا بالديار الفرنسية لما في ذلك من  
المس بكرامة الامة الفرنسية خصوصاً ومن  
وظائف هذه الادارة ما لا يرضاه الفرنسيون  
الامكرهين اذ يرون من قبيل التفرغ والنفي  
لجهات قضيه قد لا يوافق هواها امزجهم فلا  
بدع ان انبث بالاهالي وهم يقتنعون فيها  
بالمرتب القليل  
احمد الله  
دفع التهميه والتلبس  
عاقول في مناظرة التدريس  
كبت هذه الاسطرصدا بالحق ونشرا  
لراية الصدق - حيث كثرت الاراجيف من  
اللفيف في زفاف الحطة لمن جمع بين المجد  
التالد والطريف - حسدا من عند انفسهم من  
بدا ما تبين لهم الحق - نموذجاً من حسد سيد  
باب الانصاف - وحمل صاحبه على سلسوك  
فجاء الاعتصاف -

على المصلحة العامة التي تكفل فرنسا وتونس  
مستقبلاً شعاره الاخاء واثاره التقدم  
الى ان قال  
يقول المسبودوكارناز ان تقرير المسبودولابويزي  
فيه نظر حيث طلب اعانة الدولة الفرنسية  
والتونسيين على تعلم الفلاحة بمكتب الحكومة  
الفلاحي والقيام بفقات اقامتهم بالمكتب وليس  
بمكتب الفلاحة تلامذة من التونسيين ولم يخطر  
بالبال قط ان يعطى للتلامذة التونسيين الاحق  
الحضور حلقة التعليم دون اقامتهم - فالاموال  
التي خصصت من الميزانية انما خصصت لربية  
معمرين فرنسيين ولا سبيل لاحداث عدة  
طبقات من التلامذة بالمكتب الفلاحي وانما  
يقبل به شبان لهم من المال ما يكفي لادارة مزرعة  
بانفسهم لانفسهم او ابناء معمرين منسولين  
لعمال مستوطنة ولها ملك بالبلاد التونسية  
فهو يطلب حذف لفظ "التونسيين" وقد  
لزم في الحصول على اعانة قليلة لتعليم من الاهالي  
ان يتدخل القيم العام في الامر - فهذه طرائق  
شورية يجب لها ذوو النفع وس الكريمة من  
الفرنسيين - ولئن ادعى النواب الفرنسيون  
بالجمعية الشورية الاستتار باعانة التلامذة على  
التعلم او بجمع المن الجزئية من الخزينة الدولية  
فانه يمين تقويم اعوجاجهم وارجاعهم الى طريق  
العدل والانصاف - فالاعانة على التعلم تؤخذ  
من الجاني التي يدفع الاهالي حظه (الوفر)  
منها - وفي هذه الحجة ما يكفي عن غيرها مما  
هو ادمغ واقوى فالواجب ان يكون احراز الاعانة  
بالاتحاد ينالها من احرز فيه فقب السبق  
من التونسيين  
توظيف التونسيين في البوسطة والتلغراف  
ثم رد المقرر مزاعم السيو دوكارناز في عدم  
قبول التونسيين في وظائف البوسطة والتلغراف  
وتخصيص ستة الاف فرنك لمراتبهم في الجمعية  
الشورية بدعوى ان ذلك التوظيف يضي الى  
اخراج بعض التونسيين عن تلك الوظائف  
وابعادهم عن الديار التونسية واستحسن ما قاله  
بعضهم من ان مثل هذه المزايم ما يعتز لها الفكر  
الملم انكارا بالديار الفرنسية لما في ذلك من  
المس بكرامة الامة الفرنسية خصوصاً ومن  
وظائف هذه الادارة ما لا يرضاه الفرنسيون  
الامكرهين اذ يرون من قبيل التفرغ والنفي  
لجهات قضيه قد لا يوافق هواها امزجهم فلا  
بدع ان انبث بالاهالي وهم يقتنعون فيها  
بالمرتب القليل  
احمد الله  
دفع التهميه والتلبس  
عاقول في مناظرة التدريس  
كبت هذه الاسطرصدا بالحق ونشرا  
لراية الصدق - حيث كثرت الاراجيف من  
اللفيف في زفاف الحطة لمن جمع بين المجد  
التالد والطريف - حسدا من عند انفسهم من  
بدا ما تبين لهم الحق - نموذجاً من حسد سيد  
باب الانصاف - وحمل صاحبه على سلسوك  
فجاء الاعتصاف -

صدر القرار الوزري بآراء المناظره يوم  
الاحد في ٤ سبتمبر قدم نخبة من المتطوعين  
مطالب لتجري في ميدانها سابق جياها وتجي  
من احسانا ثمة اجتهادها - وكان من بينهم  
العالم التحرر المدرس الان الشيخ السيد محمد  
العزير جعيط ابن المولى الوزير الاكبر فما عقلت  
اسماء المناظرين على ابواب الجامع طبق القرار  
حتى ظهر التعصب والتشيع بجميع معانيه من  
سواد الطلبة تفرى كل يوم من ضروب التشيع  
والتعصب فنوا فيكتبون خدواهم من يمتنون  
احرازه قضيات السبق هذا الاهل والمستحق  
ويتأوهون على العدل والانصاف والحق  
ويأخذون في تخريق اديم من لا يوافق هواهم  
بكتب ما يشينهم خدواهم - وذهبت  
الافكار عندئذ كل مذاهب واقتسمت الناس  
الى طوائف واحزاب فاما السواد الاعظم من  
صغار التلامذة فيرجعون الفاضل السيد الصادق  
التيفر ولما اعيان التلامذة ووجهاتها وغالب  
المدرسين فاهم يرجعون الفاضل الشيخ السيد  
محمد العزير جعيط لملهم باصالة رايه ورجاحة  
عقله - وملكه وطابه بما استحسنته واستطابه  
وانه مزين تدب نفسه لتحصيل المعارف واقتناء  
الطائفت قع لذلك طوبوا - واستحسن من جده  
بعبوا - فكنت فيه الاجادة كون السري في  
الماء القرات ولكن هذا الفريق الجدير بالتميز  
والتحقيق - النالة من سحاته - والانصاف اقل  
صفاته - والعفة شارحه - والتزهر عن الاغراض  
دثاره - فيترفع عن هتك ستره المناظرين  
برقم ما يشينهم - ويترن غيرهم اذ هم بعيدون  
عن الاغراض الفسافية  
وبقي فريق ثالث متوقف وهو من لا علم  
له بصفات المناظرين ولا يذهب مع صوت كل  
ناقق - ونهت كل ناهق - فقبس الى ما  
سيكشف عنه الاختبار - اذ ذلك هو الميار  
كما قبل عند الامتحان بكرم المر او بهان  
فلما حان يوم انشاء المقالة التقية واجتمع المناظرين  
لانشائها اشربت اعناق الناس الى ما يكتبه  
المناظرين وعند ما خرج هؤلاء على الساعة ٢  
من الزوال ذهبت الناس زرافات ووحدانا  
للاكتشاف عن المقالات وتبين لعيان - ووضح  
الصبح لذي عينين وبان ان مقال الشيخ  
السيد محمد العزير جعيط هي التي لها القدح  
الملى حيث اشتمت عن رقة النسيج واحكام  
الربط وصحة الفقه واستيفاء الشروط وكثرة  
الفروع مع بيان مداركها وتصريها على الاحاديث  
النوية والقواعد الاسولية مع كنف التام عنها  
وذكر النظائر بحيث انها اذا تلبت على الفقه او  
المحدث او الاصولي او المجتهد او الاديب تغير  
على صرح احسانه من غير اختبار  
لها في حلبة الاداب ركض  
الى حب القلوب بلا احتشام  
لراية الصدق - حيث كثرت الاراجيف من  
اللفيف في زفاف الحطة لمن جمع بين المجد  
التالد والطريف - حسدا من عند انفسهم من  
بدا ما تبين لهم الحق - نموذجاً من حسد سيد  
باب الانصاف - وحمل صاحبه على سلسوك  
فجاء الاعتصاف -

الاولى اقصى الاعداد - وتردد ذكرها في النوادي  
اي ترداد - ولما كان يوم القاء الدروس ذهب  
الناس على اختلاف طبقاتهم الى نادي المناظرة  
فضاق بهم النادي بما رجب ولما اتقى المناظرين  
الدروس كان الراعي من قوس الاجادة باجماع  
الحاضرين من المدرسين والتلامذة التفادة وهو  
الشيخ السيد محمد العزير جعيط اذ هو الذي رفع  
الحجاب عن مكاتب الكتاب - وحل رموزه  
واستكشف كنوزه - وقال من كتب المتقدمين  
في الاصول - لاسيما البرهان والحصول - ما  
ظهر به هجان الكلام من هجته - ولجانه من لجنه  
وابدى من ثبات افكاره واستخرج من قلبه  
قلبه ما علم به رسوخ قدمه وقوة عارضته واسفر  
بدا القاه يومئذ عن همة علمية ونفس عصامية  
وتمام لياقة بالمناصب السنية - فخرج الناس من  
مجلس المناظرة مقربين بفضل - مقدرين له حق  
قدره  
ومن غد ذلك اليوم اجتمع المشايخ النظار  
للائاة ستة اسئلة من الفقه والنحو والصرف  
والبلاغة والمطلق والحجاب فلم يجب من جميعها  
باحسن جواب ولا اطلب في مقام الاطباء  
الامن حق له ان يقول مقترجا جري المذكات  
غالب - وهو الناذ برفاهه ابناء زمانه العالم  
المحقق الشيخ السيد محمد العزير جعيط - وما  
خرج هذا التحرير حتى ترك النظار والشيوخ  
من المدرسين والمتطوعين وارباب البصيرة من  
التلامذة نساوى من احسانه لاسيما في البلاغة  
التي ابدع فيها واغرب وكان فيها سيد المحققين  
وعند ما تم القاء الاسئلة على المناظرين  
خرج المحققون على اختلاف طبقاتهم مجمعين  
على ان التدريس لمن نثر الدر التنيس  
وعلم من كان متوقفاً الجذب من المربع - وبان  
عنده الضالع من الضالع - وازداد الذين آمنوا  
اياماً فلما خرج حاجب النظار بالاعلام بان الحطة  
زفت لهذا المدرس لكفاءته اتهيج المنصفون وقالوا  
بالسنة طاهرة اعطيت القوس بارها - والدارا  
بانها وقام بعض الغرضيين الذين استفزهم  
الهوى واطلق الحسد لساهم - واحد غريهم  
وسناهم - فنفقوا بافواه ملوها بالتخرص والافتراء  
تخرصا واحاديا ملقعة  
لبست بفع اذا عادت ولاغرب  
وما واوا ان ذلك كسرير باب وطنين  
ذباب مما اتى به هذا المدرس من الحجج على  
كفاته التي تبخرت اقتضاها - وترك الرب  
تتضائل حولها اقتضاها  
وليس يصح في الاذهان شي  
اذا احتاج النهار الى دليل  
اخذوا يسودون الصحف تلك المقربات  
وينسبون المشايخ النظار الى الحماة لمكانة  
والده وهم بشهادة الله بريسون منها في كل  
اعمالهم وبالاخص نازلة الحال والله در ابي الطيب  
اذ تبتا فيما قال  
واذا اتشك مذمتي من ناقص  
فهي الشهادة باني كسامل  
واني لاعجب من الصحف كيف تنشر  
الث من غير ترو وكان عليها ان تسال اهل

**مستعمل الاطفال**



اطف دائماً مستعمل  
مكوت المرحوم عليه  
علامة (السمكة) وهي  
علامة براءة مكوت

**يجب ملاحظة الكساح والميلجيبا**

**ولا سأت صحة الطفل**

**طول عمره ومن الادوية**

**السلة تناول السمرة**

**التأثير مستحب سكوت**

**المركب من زيت السمكة**

**وهي ونسفت الليونة**

**والصدراء فله ينوي**

**المظام ويشد العضلات**

**وهو يوجد في جميع الابز اعانات ومكوت**

**الادوية**

**EMULSION SCOTT**

خصوصاً بالمخبر لانكليزي يتهج قسطنطين عدد ١١  
سيبريت استرانية وبشارع فرنسا عدد ١ بنونس

ضمت الباه

هذا الضعف يأتي عن افراط في الجماع او عن  
ضعف عمومي في الهيكل العصبي والنشاط  
لجسدي غير انه اصبح اليوم كانه لم يكن وذلك  
ستمال حبوب نيرداهل Dragees Nyrdahl  
التي تقري اعصاب ولا سيما اعصاب اعضاء  
التناسل وهي تشفي ايضا الضعف والتحلل القوي  
والارتقاء وتجعل الشيخ الهرم زوجان ابا مملو  
قوى - المقادر : من جئين الى سته حيات يوميه  
وحبوب نيرداهل تباع في كل الابز اخذات المما  
التيمن والمعرف الذي يمتد عليهم لغتهم ومعارفهم  
واذا ذلك تنشر الصدق بالحق - قال تعالى يا ايها  
الذين آمنوا اذا جاءكم فاسق بنبأ فتبينوا والله  
يلهمنا الى قطع اخلاف الخلف والسالك الى  
طريق الحق والانصاف زبونوني

انما يجعل الله بخياكم

وفاة الفقيه السيد الصادق الجولي وقته  
لقد تفل عرش المجد - ودك صرح السعد - وتقطرت  
القلوب - وشقت اسفاوا الجيوب - لقد السيد  
المجد الحبوب - الذي اجتمع على محبته المهج  
والاحشاء - ولازمت الحداد والاسى - من كان  
للالامل واليتامى برا رحباً وللانام شيدا كريما  
وللخلان صادقا آمنا وللانقران محبا سخيا من  
لا تقي بحماده الاقلام والمجاهر وتسكب لقدمه  
الباررات من المحاصر الا وهو امير الواه السيد  
الصادق الجولي عامل صفائ والمثالي وعين  
اعيان العمال وعماد البيت الجولي في الضعن



مدير الجريدة وصاحب امتيازها علي بوشوشه  
 طبع بالمطبعة التونسية بنهج سوق البلاط عدد ٥٧

